

Starosta Inowrocławski  
Ul. Roosevelta 36-38  
88-100 Inowrocław

**ODPIS  
PROTOKOŁU Z NARADY KOORDYNACYJNEJ  
W SPRAWIE NR 6630.1.561.2017**

Na podstawie art. 28b ust. 1 ustawy z dnia 17 maja 1989 roku Prawo geodezyjne i kartograficzne (Dz. U. z 2015 r., poz. 520 z późn. zm.) oraz § 25 pkt. 1 lit. d Regulaminu Organizacyjnego Starostwa Powiatowego w Inowrocławiu

Przedmiot narady:	Lokalizacja sieci elektroenergetycznej oświetleniowej
Lokalizacja:	Inowrocław Obr. 3, dz.: 5/33 ark.620, 5/38 ark.620, 7/45 ark.620, 7/46 ark.620, 7/47 ark.620, 72/16 ark.620 ul. Wawrzyniaka / Al. Kopernika
Inwestor:	MIASTO INOWROCLAW
Płatnik:	ZAKŁAD USŁUG TECHNICZNYCH PROJBIŚ PRACOWNIA PROJEKTOWA WŁODZIMIERZ MATUSZAK ul. Władysława Jagiełły 5/28 88-100 Inowrocław
Przewodniczący:	Anna Cyrklaf, Specjalista, Wydział Geodezji, Kartografii, Katastru i Gospodarki Nieruchomościami
Miejsce narady:	Starostwo Powiatowe w Inowrocławiu, ul. Roosevelta 36-38, pok. 109 (parter)
Opłata nr:	561/17/1
Sposób przeprowadz.:	stacjonarny
Data wpływu:	17.11.2017
Rozp. narady:	28.11.2017
Zakończ. narady:	28.11.2017

**Stanowisko Przewodniczącego narady koordynacyjnej:**

*wg załącznika*

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

z up. STAROSTY

*Anna Cyrklaf*  
Z-ca Przewodniczącego  
Narad Koordynacyjnych



## Lista uczestników na naradę koordynacyjną

Temat: Lokalizacja sieci elektroenergetycznej oświetleniowej

Lp.	Nazwa instytucji	Uwagi uzgadniającego	Imię i nazwisko oraz podpis
1	ENEA Operator Sp. z o.o., Rejon Dystrybucji Inowrocław, ul. Szymborska 32, 88-104 Inowrocław	- <i>mg wytyczny</i>	Alina Karska, alina.karska@enea.pl, Piotr Szymański, piotr.szymanski@enea.pl ENEA Operator Sp. z o.o., Rejon Dystrybucji Inowrocław Dział Rozwoju i Inwestycji Młodszy Specjalista ds. Rozwoju <i>Alina Karska</i>
2	Multimedia Polska z siedzibą w Gdyni, ul. Tadeusza Wendy 7/9, 81-341 Gdynia	- <i>mg załącznika</i>	Miłosz Kobusiński, j.malcahn@multimedia.pl, M.Kobusinski@multimedia.pl <i>uzgodnienie elektroniczne</i>
3	Netia S.A., ul. Poleczki 13, 02-822 Warszawa Dział utrzymania Infrastruktury Sieciowej Okręg Północ, ul. Arkońska 6/A4, 80-387 Gdańsk	- <i>nieobecny zawiadomiony bez uwag</i>	Krzysztof Osiecki, krzysztof.osiecki@fiber.com.pl, krzysztof.osiecki@netia.pl <i>uzgodnienie elektroniczne</i>
4	Orange Polska, Dział Ewidencji i Zarządzania Danymi o Infrastrukturze, ul. Chodkiewicza 61, 85-667 Bydgoszcz	- <i>nieobecny - zawiadomiony</i>	Andrzej Marciniak, Andrzej.MarciniakMA@orange.com
5	Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o., Rejon Dystrybucji Gazu w Bydgoszczy, ul. Jagiellońska 42, 85-097 Bydgoszcz	- <i>bez uwag</i>	Tomasz.Nakielski@psgaz.pl <i>uzgodnienie elektroniczne</i>
6	Polska Spółka Gazownictwa sp. z o.o., Rejon Dystrybucji Gazu w Inowrocławiu, ul. ks. P. Wawrzyniaka 39, 88-100 Inowrocław	- <i>D/4</i>	Marzena Bartecka, marzena.bartecka@gdansk.psgaz.pl, Anna Haczyńska, anna.haczyńska@gdansk.psgaz.pl, robert.ratajczak@gdansk.psgaz.pl

Za zgodność kserokopii z oryginałem

z up. STAROSTY

*Anna Szymańska*  
Z-ca Przewodniczącego  
Narady Koordynacyjnej

Inowrocław, 2017 r. 11. 20. 28

Marszałek Powiatu ds. Technicznych



7	Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. w Inowrocławiu, ul. Ks. B. Jaśkowskiego 14, 88-100 Inowrocław	- wg zapisnika	Anna Piotrowska, Anna Janowska, inwestycje@pwkino.pl  Inspektor ds. technicznych mgr inż. Anna Piotrowska
8	Urząd Miasta Inowrocławia, ul. Roosevelta 36, 88-100 Inowrocław	- nieobecny, zawiadomiony	bmikolajczak@inowroclaw.pl, ahopcia@inowroclaw.pl, rkaiser@inowroclaw.pl, urząd@inowroclaw.pl
9	Zakład Energetyki Ciepłej Sp. z o.o., ul. Torowa 40, 88-100 Inowrocław	- wg zapisnika nr 2T/2156/2017	Elzbieta Linka, elzbieta.linka@zec.inowroclaw.pl, Anita Błazek - zastępca, anita.blazek@zec.inowroclaw.pl uzgodnienie elektroniczne
10	Inne zainteresowane podmioty	- brak	-
11	Przewodniczący Narad Koordynacyjnych	- Proszę o zachowanie oryginalnej kolumny 'mapy do celów projektowych'. Lokalizacyjnie bez uwag.	Tadeusz Majewski - Starosta Inowrocławski, Anna Cyrklaf - Zastępca Przewodniczącego Narad Koordynacyjnych z up. STAROSTY Anna Cyrklaf Z-ca Przewodniczącego Narad Koordynacyjnych
U W A G I	Przedstawiciele instytucji wymienionych w lp.: • 4, 8 ..... - byli nieobecni na naradzie pomimo zawiadomienia, • 2, 3, 5, 9 ..... - dokonali uzgodnienia elektronicznie, • 1, 2, 9, 7 ..... - załączyli własne wytyczne do uzgodnienia.		

Sporządził: Anna Cyrklaf

Za zgodność kserokopii z oryginałem

Inowrocław, dnia 2017-11-28

z up. STAROSTY  
Anna Cyrklaf  
Z-ca Przewodniczącego  
Narad Koordynacyjnych



## Wytyczne do uzgodnienia

Posiedzenie Narady Koordynacyjnej w Starostwie Powiatowym w Inowrocławiu w

dniu ..... 2017 -11- 28 .....

dot. wniosku nr: ..... 561/ 2017 .....

warunki uzgodnienia:

1. W przypadku istnienia kolizji lub zbliżeń wykonawca z 7-dniowym wyprzedzeniem pisemnie powiadomi ENEA OPERATOR Sp. z o.o. Rejon Dystrybucji Inowrocław o rozpoczęciu prac.
2. Zastrzegamy sobie aby prace ziemne prowadzone w strefie ochronnej wynoszącej pięć metrów z każdej strony kabla wykonywane były ręcznie bez użycia sprzętu zmechanizowanego. Szczegółowy przebieg i usytuowanie urządzeń w terenie należy ustalić na podstawie przekopów kontrolnych.
3. Przy prowadzeniu prac w razie odkrycia urządzeń energetycznych należy je zabezpieczyć przed uszkodzeniem i osiadaniami ziemi. Skrzyżowania i zbliżenia należy wykonać zgodnie z obowiązującymi normami, kable w tych miejscach zabezpieczyć rurami dwudzielnymi lub w inny sposób uzgodniony z Sekcją Utrzymania, a przed zasypaniem zgłosić do odbioru.
4. ENEA OPERATOR Sp. z o.o. informuje, że nie będzie ponosił kosztów przebudowy i poziomowania swoich urządzeń w przypadku zmiany rzędnych wysokości terenu w wyniku realizacji projektu.
5. Po rozwiązaniu kolizji dokonać jej inwentaryzacji geodezyjnej sytuacyjno-wysokościowej metodą bezpośrednią, którą w dniu odbioru technicznego należy przekazać do Rejonu Dystrybucji Inowrocław
6. Przy projektowaniu należy zachować, obowiązujące w tym zakresie przepisy i normy, w stosunku do istniejącej sieci elektroenergetycznej napowietrznej i kablowej.
7. Zobowiązuje się inwestora budowanego obiektu i wykonawcę robót do prowadzenia prac wykluczających możliwość powstania awarii oraz:
  - a) pokrycia kosztów ewentualnej awarii sieci elektroenergetycznej i niedostarczonej energii elektrycznej odbiorców mających jednostronne zasilanie;
  - b) poniesienie kosztów związanych z ewentualnym określonym wstrzymaniem dostawy prądu dla odbiorców;
  - c) udzielenia pomocy materialnej i sprzętowej dla szybkiego usunięcia awarii;
  - d) powiadomienia odbiorców o przyczynach braku prądu.
8. Niniejsze wytyczne do uzgodnienia są niezbędnym załącznikiem do projektu.
9. Zastrzegamy możliwość wystąpienia w terenie urządzeń i kabli nie zinwentaryzowanych, wyłączonych z eksploatacji. Powyższy fakt należy niezwłocznie zgłosić do Sekcji Utrzymania w celu określenia trybu postępowania z tym uzbrojeniem.
10. Powyższe wytyczne do uzgodnienia informują o istniejącym uzbrojeniu energetycznym podziemnym. Celem uzyskania warunków ewentualnej przebudowy dla usunięcia kolizji należy wystąpić z pismem do Rejonu Dystrybucji Inowrocław.

*Uzgodnienie ważne 3 lata*

Inowrocław, dnia .....

2017 -11- 28 .....

ENEA Operator Sp. z o.o.  
Rejon Dystrybucji Inowrocław  
88-104 Inowrocław, ul. Szymborska 32  
tel. 052 357 50 81 fax 052 586 16 15  
NIP 782-23-77-160

ENEA Operator Sp. z o.o.  
Rejon Dystrybucji Inowrocław  
Dział Rozwoju i Inwestycji  
Młodszy Specjalista ds. Rozwoju  
Alina Karska



Załącznik do protokołu nr. 6630.1.561.2017

1. Rozpoczęcie robót należy zgłosić pisemnie na 7 dni przed ich rozpoczęciem w PWiK Sp. z o.o. w Inowrocławiu przy ul.ks.B.Jaśkowskiego 14.
2. W przypadku natrafienia na niezinventaryzowaną sieć wodociągową i/lub kanalizacyjną należy wstrzymać prace i niezwłocznie powiadomić PWiK Sp. z o.o. w Inowrocławiu tel. 52 357 40 71 oraz zabezpieczyć przed ich uszkodzeniem.
3. Zobowiązuje się Inwestora i Wykonawcę robót do:
  - prowadzenia prac wykluczających możliwość powstania awarii,
  - pokrycia kosztów usunięcia ewentualnej awarii,
  - udzielenia pomocy materialnej i sprzętowej dla szybkiego usunięcia awarii,
  - powiadomienia odbiorców usług wodociągowych i kanalizacyjnych o awarii.
4. W pobliżu istniejących sieci wodociągowych i kanalizacyjnych roboty ziemne należy wykonywać ręcznie.
5. Zachować należy wszystkie wymagane przepisami i normami odległości od istniejącej/projektowanej sieci wodociągowej i kanalizacyjnej.

6. Uwagi szczegółowe:

53 - zachować odległość min. 1,5 m od skrajni przewodu wodociągowego  $\varnothing$  200 mm a trawpdzi fundamentu stupa

Inspektor ds. technicznych

mgr inż. Anna Piotrowska



Lp	Nr sprawy	Temat sprawy, lokalizacja obiektu	Płatnik	Inwestor	Multimedia Polska Miłosz Kobusiński
3	6630.1.561.2017	<p>Lokalizacja sieci elektroenergetycznej oświetleniowej Inowrocław Obr. 3, dz.: 5/33 ark.620, 5/38 ark.620, 7/45 ark.620, 7/46 ark.620, 7/47 ark.620, 72/16 ark.620 ul. Wawrzyniaka / Al. Kopernika</p>	<p>ZAKŁAD USŁUG TECHNICZNYCH PROJIBIS PRACOWNIA PROJEKTOWA WŁODZIMIERZ MATUSZAK ul. Władysława Jagiełły 5/28 88-100 Inowrocław</p>	<p>MIASTO INOWROCŁAW</p>	<p>Multimedia Polska S.A. uzgadnia przebieg tytułowego projektu wyznaczając następujące uwarunkowania: W kanalizacji teletechnicznej należącej do Multimedia Polska S.A. znajdują się kable koncentryczne. Wszelkie roboty ziemne w pobliżu kanalizacji teletechnicznej muszą być prowadzone pod nadzorem służb technicznych MMP. Ustalamy strefę ochronną o wielkości 2m z każdej ze stron naszych urządzeń, w której prace należy prowadzić ręcznie. Szczegółowy przebieg i usytuowanie urządzeń należy ustalić na podstawie wykopów kontrolnych. Wykonawca powiadomi pisemnie z 30-dniowym wyprzedzeniem, o zamiarze rozpoczęcia prac celem przekazania placu budowy. Podczas prowadzenia prac należy zabezpieczyć urządzenia przed uszkodzeniem i osiadaniami ziemi. Skrzyżowania i zbliżenia należy wykonać zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami. Przed zasypanie zgłosić je do odbioru. Multimedia Polska S.A. nie będzie ponosić kosztów przebudowy i poziomowania swoich urządzeń w przypadku zmiany rzędnych wysokości terenu wynikłych z realizacji projektu. Multimedia Polska S.A. zobowiązuje Inwestora i Wykonawcę do prowadzenia prac w sposób wykluczający możliwość uszkodzenia naszych urządzeń i powstania awarii sieci. Wszelkie koszty związane z ewentualnymi awariami sieci na skutek prowadzonych prac pokryje Inwestor. W przypadku powstania awarii Inwestor i Wykonawca zobowiązany jest do udzielenia pomocy materialnej i sprzętowej w celu jak najszybszego usunięcia awarii oraz poinformowania odbiorców o przyczynie awarii.</p>





Zakład Energetyki Ciepłej Sp. z o.o.  
w Inowrocławiu



ZT/2156/2017

Inowrocław, dnia 28.11.2017 r.

ZUT PROJBIS  
Pracownia Projektowa  
Włodzimierz Matuszak  
ul. Wł. Jagiełły 5/28  
88 – 100 Inowrocław

Sprawa: uzgodnienie projektowanej trasy linii oświetleniowej kablowej w rejonie ulicy Wawrzyniaka / Al. Kopernika Ob. 3, ark. 620 dz.nr 5/33, 620, 5/38, 7/45, 7/46, 7/47, 72/16 w Inowrocławiu.

Uzgadniamy projektowaną trasę linii oświetleniowej kablowej w rejonie ulicy Wawrzyniaka / Al. Kopernika Ob. 3, ark. 620 dz.nr 5/33, 620, 5/38, 7/45, 7/46, 7/47, 72/16 w Inowrocławiu na następujących warunkach:

1. Należy zachować odległości w poziomie od skrajni sieci ciepłowniczej do:
  - projektowanych lamp ulicznych minimum 1,0 m,
  - projektowanej trasy linii oświetleniowej kablowej minimum 0,50 m.
2. Miejsca kolizji projektowanego kabla oświetleniowego z sieciami ciepłowniczymi wykonać zgodnie z obowiązującymi przepisami w tym zakresie.  
Przed zasypaniem zgłosić pisemnie do odbioru w ZEC Sp. z o. o. w Inowrocławiu.  
W przypadku odkrycia sieci ciepłowniczej, fakt ten należy niezwłocznie zgłosić do ZEC Sp. z o. o. - Inowrocław.
3. Po rozwiązaniu kolizji dokonać jej inwentaryzacji geodezyjnej sytuacyjno - wysokościowej metodą bezpośrednią, którą to inwentaryzację w dniu odbioru technicznego należy przekazać do ZEC Sp. z o.o. w Inowrocławiu.
4. Prace w rejonie istniejącej sieci ciepłowniczej prowadzić ręcznie w obrębie 5,0 m. z każdej strony.
5. O terminie rozpoczęcia i zakończenia robót w tym rejonie należy powiadomić pisemnie ZEC Sp. z o. o. w Inowrocławiu z wyprzedzeniem 7 - dniowym. W zawiadomieniu należy podać datę i numer n/n uzgodnienia.
6. Zobowiązujemy inwestora do naprawy ewentualnych szkód powstałych na istniejącej sieci ciepłowniczej lub jej elementach.
7. Uzgodnienie jest ważne przez okres trzech lat od daty wydania.

CZŁONEK ZARZĄDU  
WICEDYREKTOR

inż. Marek Paszkiewicz

PREZES ZARZĄDU  
DYREKTOR

mgr inż. Piotr Pawlak

Otrzymują:

1. Adresat + załącznik.
2. Aa - ZT.

STARSZY INŻYNIER  
ds. TECHNICZNYCH

*Elżbieta Linka*

Sprawę prowadzi:

**CIEPŁOSYSTEMOWE**



STAROSTA INOWROCŁAWIA

Dokumentacja nr: GN.1.6630.1.561.2017

była przedmiotem narady koordynacyjnej przeprowadzonej w siedzibie Wydziału Geodezji, Kartografii, Katastru i Geoparku Nieruchomości Starostwa Powiatowego w Inowrocławiu przy ul. Prezydenta Franklina Roosevelta 30-32 w formie:

- zebrania zainteresowanych podmiotów
- za pomocą środków komunikacji elektronicznej

Inowrocław dn.: 2017-11-28

z up. STAROSTY

*Anna Melaf*  
Z-ca Przewodniczącego  
Narad Koordynacyjnych

ZAKŁAD USŁUG TECHNICZNYCH  
**PROJBIS**  
Pracownia Projektowa  
Włodzimierz Matuszak  
88-100 Inowrocław, ul. Jagielly 5/28  
tel. 52 357 46 87  
NIP 556-14-94-077 Regon 092558549

Za zgodność z oryginałem

13.11.2017  
data podpis

**MATUSZAK WŁODZIMIERZ**  
ul. Jagielly 5/28  
88-100 Inowrocław w  
upr. projekt. RGPI-V-7342-43/97

 <b>Z.U.T. Pracownia Projektowa</b> ul. Jagielly 5/28 88-100 INOWROCŁAW					Zlecenie	
Zamawiający: <b>URZĄD MIASTA INOWROCŁAWIA</b>					<b>69/17</b>	
	Imię i nazwisko	Nr uprawnień	Data	Podpis	Tom/zeszyt	<b>A/1e</b>
Projektował	W. Matuszak	RGPI-V-7342-43/97	20.09.2017	<i>[Signature]</i>	Skala	<b>A3</b>
					Format	<b>0</b>
Obiekt: PLAC PIOTRA WAWRZYNIAKA I M. KOPERNIKA Branża: <b>ELEKTRYCZNA</b> Temat: <b>PLAN INSTALACJI OSWIETLENIA ULICY</b>					Należy do:	
					Nr. rys.: <b>E3</b>	